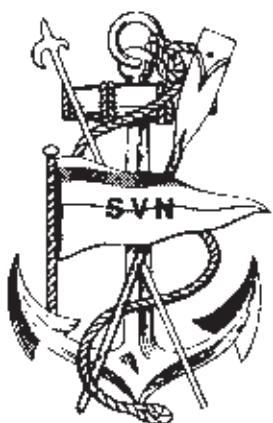




JOURNAL D'OUCHY

Fondé en 1931

Feuille des avis officiels adressée aux bourgeois de la Commune libre et indépendante d'Ouchy, aux membres de la Confrérie des Pirates d'Ouchy, des Sociétés de développement d'Ouchy, Sous-Gare/Cour et du Sud-Ouest
Distribué gratuitement dans les boîtes aux lettres du bas de la ville. Neuf parutions: février, mars, avril, mai, juin, 1^{er} août, septembre, octobre, décembre. Editeur-responsable et administration: Groux arts graphiques, 1052 Le Mont



NANA SOCIÉTÉ VAUDOISE DE NAVIGATION

Cent cinquante-neuvième Assemblée générale, mercredi 2 mars 2005, à l'Hôtel de la Navigation, à Ouchy

Soixante membres de la NANA ont participé à cette assemblée déclarée ouverte à 20 h 15 par notre président Gilbert Dupuis. La société est composée de 318 membres, d'honneur, honoraires, actifs et passifs. Malheureusement, nous devons déplorer la disparition de cinq membres et amis: Jean-Louis Banderet, Georges Baud, Robert Chapuis, Marius Jordan et Henri Burger. Plus réjouissant, la remise d'un diplôme à trois nouveaux membres d'honneur, pour cinquante ans de fidélité à MM. Georges Haefliger et Claude Magnénat, ainsi qu'à Charles-Eugène Humbel, pour les éminents services qu'il a rendus et son dévouement. Deux diplômes de membre honoraire sont remis, pour trente ans de fidélité, à MM. Michel Bonnet et Jean-Daniel Meier. La société accueille vingt-six nouveaux membres actifs et passifs. Bienvenue et félicitations à tous.

La situation financière de la NANA est dans les chiffres noirs, grâce à l'excellente gestion de notre trésorière Christine Léderrey.

L'activité sportive se porte bien également puisque 3511 km ont été parcourus par nos membres, ce qui représente 412 sorties à l'aviron. Un merci particulier à notre ami Pipoz pour son dévouement à l'initiation des nouveaux membres chaque mercredi soir.

Après vingt-cinq ans de comité dont quatorze de présidence, Gilbert Dupuis a décidé d'interrompre son activité à l'exécutif de la société (voir ci-dessous). L'assemblée lui fait une ovation bien méritée. Seul candidat, présenté par le comité,

Georges Christinat, membre du comité depuis 1991, est élu comme président.

Bernard Huguenin, qui avait accepté avec enthousiasme d'être présenté pour remplacer le départ de Gilbert, a été brillamment élu par acclamation.

Tous les autres membres en place ont été réélus. Le nouveau comité se présente donc comme suit:

Président	Georges Christinat
Vice-président	Philippe Sénéchaud
Trésorière	Christine Léderrey
Secrétaire	Michel Gentizon
Membres adjoints	Roland Wegmann Bernard Huguenin
Porte-drapeau	Michel Rochat

Au terme de l'assemblée, une bonne Clairette de Die a été servie en l'honneur de notre ami Gilbert Dupuis qui nous rassure: s'il lâche la barre, il n'abandonne pas le navire.

Rappel des dates importantes

Reprise des entraînements, dès 18h	mercredi 4 mai
Soirée jambon	jeudi 12 mai
Fête d'été	samedi 25 juin
Fête du sauvetage, week-end	26, 27 et 28 août
Chaudron d'automne	samedi 8 octobre
Soirée de fin d'année	samedi 26 novembre

Le comité vous souhaite une excellente saison 2005.

MERCI

Généreux
Inventif
Loyal
Bricoleur
Enthousiaste
Rassembleur
Tolérant

Cher Président,
Cher Gilbert,

Tu es devenu membre de la NANA en 1973, comitard adjoint en 1985, vice-président et enfin président, en 1991.

(suite page 2)



Changement de président, la passation des pouvoirs...

De gauche à droite: Gilbert Dupuis, président de 1991 à 2004 - Raymond Bado, président de 1971 à 1990 - Georges Christinat, président dès 2005



www.remy.ch

021 614 06 06

l'idée de départ

Avenue d'Ouchy 23
1006 LAUSANNE

Remy VOYAGES

Cuisine familiale, suggestions du patron, plat du jour

CAFÉ - RESTAURANT
Salle non-fumeurs

Av. d'Ouchy 14
Tél. 021 616 01 21
Lundi-vendredi
6 h 30 - 18 h 30

Au Bacouni

M. Parmentier

HORLOGERIE - BIJOUTERIE

Réparations toutes marques
Restauration de pendules
Déplacement sur demande
Devis gratuit

DS PODIUM
Etanchéité 100m
Verre saphir
Antichoc
CHF 445.-

www.certina.com

CERTINA

Av. d'Ouchy 9
1006 Lausanne

Tél. 021 323 05 05
Fax 021 311 64 54

A l'Anémone

Caché par l'abribus

A. Keim

Avenue Fraisse 6
(arrêt des bus nos 1 et 5)
Tél. 021 616 80 26

Robes, jupes, pulls et blouses
Lingerie, gaines, soutiens-gorge
Robes de chambre

Marmier

SARL
VOTRE CARROSSIER

Tél. 021 616 47 04

Rue du Crêt 3 - 1006 Lausanne

Une affaire de confiance
par des professionnels

Voiture de remplacement

Jusqu'au
25 septembre
de 8h à 20h:

votre promenade
préférée
du dimanche

OUCHY
MARCHÉ
DOMINICAL

帆船酒家

LA JONQUE

Spécialités chinoises

- Menu du jour
- Parking
- Fermé le dimanche

Tél. 021 616 55 11

Avenue de Cour 15

Famille Lai



le Lacustre

RESTAURANT PANORAMIQUE
entièrement rénové

Nouvelle carte et encore de nouvelles spécialités: filets de perche du Léman • la Potence du Pirate flambée au whisky • fondues bourguignonne ou chinoise • viandes, poissons ou gambas sur ardoise • charbonnade • assiette du jour • festival de salade composée • choix exceptionnel de coupes glacées

Salles pour banquets jusqu'à 140 personnes
Terrasse panoramique 250 pl., coin non fumeur, chaises bébé

Ascenseur Tél. 617 42 00, fax 617 42 90 Fermé le mardi
Réservation: resa@lelacustre.ch Débarcadère

Rüfenacht S.A.

Radio - TV - Hi-Fi - Vidéo
Philips - Grundig - Læwe - etc.

Place de l'Europe 1 - 1003 Lausanne - Tél. 021 312 24 77

ORTHO-REHA WALLNER SA

Techniciens orthopédistes / bandagistes

Maîtrise fédérale



Proche de chez vous, venez découvrir
nos nouveaux locaux, modernes et faciles d'accès:

Rue des Fontenailles 16 Tél. 021 617 83 56
Fax 021 617 45 54

Des techniques de pointe pour vous aider à retrouver
une meilleure mobilité et soulager vos douleurs

P devant le magasin info@wallner.ch www.wallner.ch

Installations sanitaires



- Dépannage
- Débouchage
- Entretien
- Tous travaux sanitaires eau et gaz

C.-A. Boand, sénéchal de la Confrérie des Pirates d'Ouchy
à votre service: tél. 021 646 80 80, fax 021 646 86 42



Le Fromager

A Lausanne, les meilleurs fromages
et produits laitiers se trouvent
à la Fromagerie de Cour

ainsi que les incomparables et réputées
fondues fribourgeoises et raclettes

P devant le magasin Av. de Cour 38, tél. 021 617 78 08

JOURNAL D'OUCHY

Edition, administration, publicité
correspondance, distribution:

Groux arts graphiques SA
Case postale 215, 1052 Le Mont
Tél. 021 641 61 40 - Fax 021 641 61 49
E-mail: journalouchy@grouxsa.ch

Tarifs publicitaires: (sans TVA)
Base 10 colonnes, larg. col. 25 mm
Fr. -.84 par mm et par colonne
Abonnement (neuf parutions):
Rabais 37 %
Supplément pour couleur: Fr. 53.-
Quadrachromie: Fr. 158.-

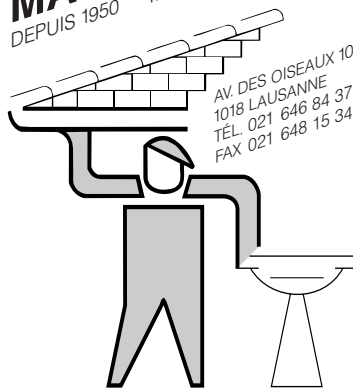
Tirage: 22500 ex.

Distribution:

20 700 ex. dans le tiers sud de la ville
de Lausanne, 1800 ex. par expédition

Abonnement: possibilité de recevoir
le journal par courrier pour Fr. 15.- par
année au CCP 10-16274-6
Groux arts graphiques SA
1052 Le Mont / Lausanne

FERBLANTERIE
COUVERTURE
SANITAIRES
FAÇADES VENTILÉES
MARMILLOD SA
DEPUIS 1950 MAÎTRISES FÉDÉRALES



55 ans à votre service!

A tes débuts, tu venais assister aux séances de comité depuis Zurich où tu as appris l'allemand, les rouages et les secrets bancaires. Tu n'hésitais pas, paraît-il, à faire l'aller et retour le même soir. C'est ça l'amour de la NANA.

La 144^e assemblée générale, mardi 12 février 1991, t'a brillamment élu au poste de président de notre chère NANA, suivant ainsi la proposition de ton prédécesseur, Raymond Bado, qui souhaitait céder sa place à une force jeune et dynamique. L'applaudimètre avait été si prompt que tu n'avais pas eu le temps de réfléchir une seconde supplémentaire. En réalité, tu étais fin prêt à assumer la direction de l'exécutif «nanesque».

Vingt-cinq ans de comité ont passé, quatorze comme président. Ça fait un bail, comme ont dit, que tu consacrais passablement de ton temps, avec brio, pour assurer la bonne marche de la société. On peut dire que la NANA, tu étais tombé dedans quand tu étais petit, puisque ton grand-père avait été président, ton oncle Henri Blanc-Dupuis également et ton papa membre du comité. Tu ne pouvais donc pas échapper à une telle destinée!

Rappelons les événements principaux qui ont sillonné ton parcours de président:

- Le démontage et le déménagement de notre local avec matériel et bateaux
- La construction du parking d'Ouchy, nous contraignant à faire deux années consécutives notre fête d'été à l'extrémité ouest du port
- La reconstruction de notre local et l'acquisition d'une partie du second bâtiment, partagé avec nos amis pirates, anciennement occupé par le Service d'entretien

des ports lausannois, auparavant par le Cercle de la voile

- Le dépôt au Musée du Vieil Ouchy de notre tableau de Bocion *La fête de la NANA en 1870*
- La participation à diverses manifestations, en particulier les Fêtes du Rhône au Bouveret
- Le dépôt de nos archives à celles de la Ville de Lausanne
- Enfin notre cent cinquantième anniversaire, en juin 1996, qui fut une grande réussite et un souvenir inoubliable pour chaque participant.

de dévouement à la cause de notre société.

Eliane, justement, qui a mis la main à la pâte et consacré passablement de temps pour nous aider, à l'occasion de nos différentes manifestations, en particulier la gestion de nos costumes folkloriques et l'organisation des lotos.

Chers Gilbert et Eliane, nous vous souhaitons encore de nombreuses années de bonheur, de santé et de bons moments à Ouchy.

La NANA a des traditions, et nomme Gilbert Dupuis comme



Un bouquet pour Eliane Dupuis, nouvelle membre d'honneur

Gilbert, tu as tenu la barre de la NANA avec efficacité, beaucoup de tact, de clairvoyance, de gentillesse, de bon sens, tout cela dans la bonne humeur et le brin d'humour que chacun apprécie beaucoup.

Cher jeune retraité, les membres de la NANA te remercient chaleureusement pour tant d'engagement et

deuxième président d'honneur de la Société Vaudoise de Navigation et Eliane membre d'honneur.

Un grand merci à notre ami Gilbert ainsi qu'à la famille Dupuis pour leur grande fidélité et leur dévouement.

Le comité



Maison de Quartier

MAISON DE QUARTIER SOUS-GARE

Avant que vous soyez happés par les activités de plein air, la Maison de Quartier Sous-Gare vous propose de vous informer, de vous divertir, de rire et de réfléchir avec:

Les 21, 22, 23 avril, le collectif Ôz

vous propose une soirée Agota Kristof illustrée par deux courtes pièces: *L'HEURE GRISE*, dramacule de l'amour et de la jalousie. Deux solitudes se rencontrent dans une chambre de bonne au petit matin pour partager leurs envies et leurs angoisses. *LE RAT QUI PASSE* est une satire sur le pouvoir et la justice des hommes. Un puissant juge est confronté à un problème de conscience et s'isole comme un prisonnier volontaire. Il revit certaines étapes de sa vie, se rencontre et se voit agir. C'est à voir dès 20h30.

Les 22-23-24 avril Anabela Ferreira

présente son exposition de mosaïques et de peinture sur bois. Partons ensemble à la découverte du monde d'Anabela.

Le 27 avril, assemblée générale

de la Maison de Quartier Sous-Gare à 20h30. Si cette maison vous intéresse, vous aurez l'occasion, lors de cette soirée, d'en découvrir les multiples facettes ainsi que ses projets. Vous êtes les bienvenus.

12-13-14 mai, la Cie Coup de Théâtre

vous propose une plongée dans le monde absurde et rigolard de Jean-Michel Ribbes. Sa pièce à sketches s'intitule *THÉÂTRE SANS ANIMAUX*, dont le sous-titre pourrait être nos ancêtres les bêtes. De quoi rire comme... des baleines. La mise en scène est assurée par Rose-Marie Rossier.

Maison de Quarter Sous-Gare
Av. Dapples 50 - Tél. 021 601 13 05 - Fax 021 601 13 06



Madame Giannattasio

20% de réduction sur présentation de cette annonce

Av. de Cour 74 Fermé le matin Tél. 021 601 47 86



Tél. 021 616 76 53
Fax 021 616 76 21
Beauregard 1
Case postale 700 - 1001 LAUSANNE



LE QUARTIER SOUS-GARE ET COUR À 80 KM/H

Depuis le 16 mars, j'ai le plaisir d'avoir été élue présidente de la **Société de développement des quartiers Sous-gare et Cour**.

Je remercie le Comité pour la confiance ainsi témoignée et me réjouis d'œuvrer à ses côtés. Je tiens également à saluer et remercier Florence Peiry-Klunge pour ses bons et loyaux services à la tête de la société. Avec l'arrivée du printemps, la société a diverses activités à mettre en route et d'autres à finaliser. Que l'on soit en hiver ou en été, la Société de développement vit donc toujours à 80 km/h...

5^e Vide-Grenier le 11 juin

Le prochain Vide-Grenier se tiendra à la place de Milan le 11 juin 2005. Lors de cette édition, chacun pourra y vendre les objets dont il n'a plus l'usage ou trouver «une bonne affaire». Cette année, la grande nouveauté sera la participation des **scouts du Sacré-Cœur** qui viendront chercher les objets à domicile. Cette possibilité est toutefois réservée aux personnes qui ne peuvent se déplacer ou qui n'ont pu s'inscrire, mais il ne doit en aucun cas s'agir d'un débarras d'objets inutilisables. Les scouts seront d'ailleurs libres de refuser les objets invendables. Le bénéfice de la vente leur permettra ainsi de financer leurs activités. Pour de plus amples renseignements, vous avez la possibilité de leur écrire à l'adresse scouts.sacrecoeur@bstm.ch.

Le Vide-Grenier accueillera également l'**ATE et Cyclic** qui proposeront aux grands amateurs de deux roues sans moteur d'acheter ou de vendre leurs vélos dans de très bonnes conditions. De plus, pour que l'environnement de la place de Milan soit respecté, le service d'assainissement mettra à disposition un centre de collecte de déchets spéciaux et tiendra un stand d'information sur le tri, le ramassage et la gestion cohérente des déchets. Pour finir, il faut mentionner la participation de **Solidarité Jouets** qui tiendra un stand de récupération des jouets.

Chaque année, le Vide-Grenier rencontre un vif succès. Pour cette cinquième édition, plus de la moitié des places disponibles ont déjà été réservées. Dès lors, si vous êtes intéressés à avoir un stand à la place de

Milan le 11 juin, vous devez impérativement vous inscrire dans les plus brefs délais via notre site web: www.sous-gare.ch, ou à l'adresse de la société: Société de développement des quartiers Sous-Gare et Cour, Case postale 1411, 1001 Lausanne. Une priorité sera toutefois donnée aux habitants des NPA 1006 et 1007.

Une super secrétaire

Le comité a la chance d'avoir en son sein Marlyse Neyroud, secrétaire, qui dispose d'un entrain hors du commun. Après avoir organisé la **couronne des rois**, elle a célébré Pâques avec une **chasse aux œufs** au parc du Denantou. Cette manifestation s'est déroulée le 26 mars avec la participation de cinq familles. Les parents ont caché les œufs, puis ont donné le coup d'envoi pour que leurs enfants tentent de les retrouver. Les petits avaient pour mission de rapporter chacun trois œufs durs et trois œufs en chocolat. Après cette récolte, les familles ont échangé un goûter, puis les papas ont dépensé leurs calories autour d'un match de football avec leurs enfants. Pour la suite, Marlyse est déjà en train de préparer un rallye pédestre dans les quartiers Sous-gare et Cour... Nous nous réjouissons d'ores et déjà de découvrir ses questions !

Sous-Gare Café

En collaboration avec la Maison de Quartier Sous-gare, nous proposons aux habitants un espace d'échange et de discussion sur les sujets qui concernent directement leur vie de quartier. Les thèmes sont enrichis par la participation de représentants politiques et de l'administration communale.

De mon côté, j'ai l'envie de faire participer les jeunes de cette ville à une manifestation théâtrale à la place de Milan. Découvrir le talent des jeunes contre la promesse d'un camp de ski offert ou d'un voyage d'étude est un compromis intelligent et efficace pour mettre en valeur les acteurs du futur !

Marlène Bérard, présidente
de la Société de développement
des quartiers Sous-gare et Cour



ESPACE DES INVENTIONS Plat comme le globe

est une exposition interactive tout public (dès 7 ans) qui propose un éclairage original et vivant de ces

représentations du monde que sont les cartes, les plans ou encore les maquettes.

On dit «lire une carte». Mais quel est le vocabulaire des cartes? Echelle, pente, latitude, dénivellation, boussole, projection, GPS... des mots familiers et pourtant un peu mystérieux... des mots que l'exposition met en scène de manière à la fois ludique et didactique, à travers des manipulations et des expériences.

Les mains, qu'elles soient petites menottes ou grandes pognes, mènent alors à la découverte, à l'étonnement et à la compréhension.

Vallée de la Jeunesse info@espace-des-inventions.ch
Tél. 021 315 68 80 www.espace-des-inventions.ch

Imaginez que l'on fasse subir à votre tête le même traitement qu'à la Terre lorsqu'on la met à plat pour en faire une carte... Quelle tête auriez-vous?

A tester dans le photomaton de **Mettez-vous à plat!**

Imaginez un câble tendu entre Lausanne et Evian. Si vous vous trouvez debout sur ce câble exactement au milieu entre ces deux villes, que voyez-vous?

A découvrir dans **La Terre est ronde**.

Quelle est la pente limite au-delà de laquelle vous ne tenez plus en équilibre? 40°, 45°, plus encore...?

A expérimenter sur le **Remonte-pente**.

Comment se situer sur le globe en utilisant des dizaines de satellites qui volent loin au-dessus de nos têtes?

A élucider avec **le GPS**.

Ma-sa 14-18 h Adultes Fr. 5.-, enfants → 7 ans gratuit
Di 10-18 h Enfants 7-16, étud, chô, AVS Fr. 3.-

Un accueil chaleureux
Des professionnelles à votre écoute
Leurs compétences au service de votre santé
Toutes les qualités d'une pharmacie de quartier



Anne PERRIER,
pharmacienne
et toute son équipe
vous livrent elles-mêmes
à domicile

Av. de Cour 105
1007 LAUSANNE

Tél. 021 616 55 54
Fax 021 616 61 81

Plus de 25 ans d'expérience
au service de votre bateau
en mer et sur les lacs:

- expertises achat / vente
- valeur d'assurance
- plans, études
- homologations
- avaries, etc.

PIERRE-ANDRÉ REYMOND
Architecte et consultant naval
Diplômé SYBD, Falmouth, GB
Agrégé OSNIM, membre CNEPN
Expert CHENP

51, avenue de Cour
CH-1007 Lausanne
Tél. 021 616 33 27
Fax 021 616 27 58

Architecte de la barque lémanique la SAVOIE

restaurant **Le Pirate** brasserie
Lausanne-Ouchy

Ouvert 7 jours sur 7

Venez déguster
nos fameux filets de perche
Selon les recettes du «Pirate»

Place de la Navigation 4
Tél. 021 613 15 00

Moules marinières
frites et une bière
Fr. 30.50

www.aulac.ch



MAGASIN SERVICE

Vente - Location - Occasion - Réparation

SKI - PATIN - TENNIS

Parking assuré devant le magasin

Tél. 021 616 08 18

Av. Dapples 40 1006 Lausanne Fax 021 616 08 32

**Optimisez
vos mailings!**

Personnalisation de vos envois,
adressage, mise sous pli, distribution
de vos courriers non adressés
à l'échelle locale, régionale, nationale
ou internationale. Autant de domaines où **BVA Logistique** veille
à vous servir avec précision, fiabilité
et respect des délais.

Le leader romand du marketing direct



93, rte Aloys-Fauquez - cp 50 - 1018 Lausanne 18
Tél. 021 642 01 20 - Fax 021 642 01 21
Email: info@bva.ch - Internet: www.bva.ch



Av. de Cour 38 Tél. 021 617 65 25
C. Freiburghaus

Broches, grills, caqueons

à disposition

payemois, saucisse à rôtir

Saucisson et rouleau

Spécialités: Jambon à l'os

Vinde d'élevages naturels

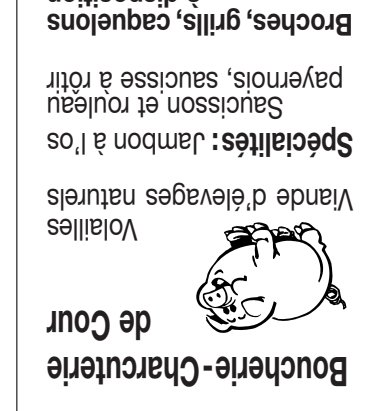
Volailles

de Cour

Boucherie-Charcuterie



26-27-28 août: Fête internationale de Sauvetage à Ouchy





Vous envisagez de rénover, transformer, embellir votre magasin, votre bureau ou votre logement ?

De la conception à la réalisation, confiez tout le chantier à un seul interlocuteur ! Spécialiste du bâtiment depuis plus de trente ans, j'apporterai une attention particulière à votre désir, aux meilleurs prix, avec la participation de mes partenaires expérimentés

RenoConcept

Plinio Crivelli Maîtrise fédérale

Rénovations • Conceptions • Coordinations • Créations • Décorations • Toutes transformations • Conseils, expertises

Case postale 139 • 1000 Lausanne 6 Ouchy • E-mail : pcrivelli@swissonline.ch
Tél. 021 616 18 23 • Fax 021 616 13 33

Entreprises partenaires

(le choix d'une autre entreprise - de votre connaissance - sera bien sûr pris en compte)

- **Jacques Belet Electricité SA**, Lausanne - électricité, téléphone, internet
- Menuiserie Jossevel et fils**, Puidoux - menuiserie et agencements
- **Boand et Maccagni SA**, Lausanne - installations sanitaires
- Benzi et fils**, Lausanne - carrelages et petite maçonnerie
- G. & A. Mini SA**, Lausanne - plâtrerie, peinture, pose de papiers-peints
- Climachaud Service Sàrl**, Denens - ventilation, climatisation
- Néon ABC**, Lausanne - enseignes lumineuses + signalétique
- Perrier SA**, Lausanne - vente/réparation de fax, imprimantes, meubles de bureau
- Marcel Béguin**, Lausanne - encadrements, systèmes de suspension pour tableaux
- Securitas Direct SA** - systèmes d'alarmes, traitement des alarmes et interventions
- Blanc & Cie SA**, Lausanne - revêtements de sols, nettoyages et entretien

→ voir aussi les annonces individuelles de ces entreprises dans ce numéro



MUSÉE DU VIEIL OUCHY

à l'honneur dans 24 Heures



BULLETIN DE COMMANDE

Nom : _____

Prénom : _____

Raison sociale : _____

Adresse complète : _____

commande : _____ cartons de vin blanc

_____ cartons de vin rouge

au prix de CHF 90.-/carton, soit au total CHF _____

qu'il paiera ☐ à la commande sur facture

☐ lors de la livraison, au comptant

Lieu et date : _____

Signature : _____

Bulletin à retourner à : Musée du Vieil Ouchy
Case 124 - 1000 Lausanne 6 Ouchy
ou par Fax au 021 616 13 33

Action vin 2005

Deux vins misés auprès de la Ville de Lausanne seront vendus par le Musée du Vieil Ouchy pour l'acquisition de nouvelles pièces de collection. Habillés de l'étiquette officielle de la Ville et d'une contre-étiquette mentionnant «Réserve du Musée du Vieil Ouchy», ces vins proviennent du Château Rochefort (Allaman). Disponibles uniquement en cartons de six bouteilles, ces vins sont vendus au prix exclusif de CHF 90.- le carton (ultérieurement, les soldes seront vendus CHF 20.- la bouteille). Cette offre, réservée aux lecteurs du *Journal d'Ouchy*, aux conseillers et aux amis du Musée, est limitée de par les quantités mises. Le Conseil de Fondation vous encourage donc à passer commande le plus vite possible et vous remercie d'avance de votre précieux soutien. La date de livraison étant à ce jour inconnue, les souscripteurs seront informés en temps utile et les cartons devront être retirés durant la période qui sera indiquée auprès du magasin attendant au musée, Optique d'Ouchy - Nathalie Fugazza, que nous remercions de sa précieuse collaboration.

TÉÂTRE VIDY-LAUSANNE E.T.E.

Jusqu'au 1^{er} mai Salle de répétition
Pour Penthésilée

Ce nom évoque aussitôt un destin d'amour et de sang, comme l'Antiquité a su en peupler nos mémoires. Selon la légende, la reine des Amazones et des troupes volèrent au secours de Troie...

Cette grande figure féminine a fasciné la comédienne Daria Lippi. Avec Eric Lacascade, elle a adapté pour une seule interprète le texte de Heinrich von Kleist, version la plus connue de cette tragédie, tout en différant de la source historique.

Jusqu'au 21 mai Chapiteau Vidy-L
La maison de Bernarda Alba

d'après Federico Garcia Lorca
par la Compagnie Angledange

Cette femme, mère tyrannique de cinq filles célibataires, perd son époux et se prépare à huit ans de deuil, ainsi que l'exigent la règle et la bienséance. Elle décide donc d'enfermer ses filles dans la maison afin de les protéger des tentations masculines, les empêchant ainsi de devenir adultes...

Jusqu'au 1^{er} mai S. Ch.-Apothéloz
+17-22 mai **C'était hier, Paysage, Silence**

C'est un tryptique composé d'œuvres écrites par Harold Pinter.

Selon lui, «il est vrai que ces pièces portent sur la mémoire et le passé... J'ai une forme de mémoire étrange. La plupart du temps, je crois que je regarde en arrière dans une espèce de brouillard, et que des choses surgissent de ce brouillard. (...) Il n'y a pas de distinction nette entre ce qui est réel et ce qui ne l'est pas...»

JOURNAL D'OUCHY

Ch. de Rionzi 58, case postale 215, 1052 Le Mont

Téléphone : **021 641 61 40**

E-mail : **journalouchy@grouxsa.ch**



La Nautique RESTAURANT

Ch. des Pêcheurs 7
1007 Lausanne / Ouchy
Tél. 021 617 71 51
Fax 021 617 71 52

vous propose tous les jours à midi :
assiettes dès Fr. 15.-
menu d'affaires à Fr. 30.-
cuisine méditerranéenne
glaces artisanales
grand choix de poissons de mer et du lac



Restaurant panoramique
Salle pour banquets et séminaires

Ouvert tous les jours
Parking assuré

Fougueuse, sportive, novatrice : la nouvelle Astra GTC.

Opel. Des idées fraîches pour de meilleures voitures.



www.opel.ch



Garage de la Gare Pully SA

Rue de la Poste 21
1009 Pully Tél. 021 / 728 94 94
Site Internet : www.chappuis.opel.ch
E-Mail : garage.gare.pully@bluewin.ch

Tabacs • Journaux • Loterie

Pierre-Alain Dessemontet

A l'achat d'une cartouche de cigarettes
1 paquet vous est offert

Carte de fidélité pour «Le Matin» du dimanche

Ouvert 7 jours sur 7

Av. William-Fraisse 4

Tél. 021 616 27 29

TAMPONS CARTES DE VISITE GRAVURES
GRAPHISME CARTES DE MEMBRES DATEURS
IMPRESSION ETIQUETTES NUMEROTEURS

MULTI-TIMBRES

SERVICE TAMPONS 24H

Boulevard de Grancy 10 - 1001 Lausanne
Tél. 021 617 93 93 - Fax 021 617 94 24
e-mail : info@multi-timbres.ch - site : multi-timbres.ch

Brest 2004

CONFRÉRIE DES PIRATES D'OUCHY



DVD

Revivez l'épopée
fantastique
de l'été dernier:

Le DVD sera en vente dès le 30 avril

- au Branlebas
- sur la barque
- au cabanon
- à la Boutique M492,
sous la Maison de Commune,
place du Port 1

au prix de

CHF 20.-
€ 14.-



Branle-bas légendaire
Branle-bas légendaire !!

Ouchy, le 12 avril 2005

Cher Confère,
Pirates de tous poils,

La forêt de Brocéliande résonne encore des échos de cette nouvelle légende bretonne !

Comme le Saint Graal qui doit apporter à celui qui le trouve tous les bienfaits du monde, la Vaudoise et les Pirates ont vu leur quête mystique couronnée sur les flots salés de la mer d'Iroise d'un bonheur total.

L'épée du roi Arthur n'aurait pas résisté à la volonté des Pirates d'Ouchy.

Il est vrai que Merlin l'enchanteur lui-même s'est penché sur le berceau de cette aventure afin d'en concrétiser le succès que vous avez connu.

La Vaudoise, voiles en oreilles, devant le phare de la Pointe du petit minou est désormais gravée dans la pierre de certains Menhirs des forêts d'Armorique... cherchez bien...

D'après le calendrier celtique des Chevaliers de la table ronde, la date du **30 avril 2005** est favorable à une réunion vespérale, au cours de laquelle Elfes et Korrigans vous entraîneront dans la ronde des mets et des joutes oratoires que vous concoctent les druides soussignés. Dans l'espace accueillant de Verte-Rive à Pully (maison du général Guisan), les chefs de la cuisine de l'association des Cafetiers, Restaurateurs et Hôteliers vous proposeront:

La terrine de truite à l'aneth

Le carpaccio de magret de canard fumé
La julienne d'endives à l'huile de pépins de raisin

La longe de veau rôtie à la moutarde de Meaux
Les pommes rissolées et poêlée de légumes

Le cygne au chocolat
Le café

Venez nombreux vous remémorer cette aventure ou apprendre force détails pour ceux qui n'ont pas pu être de cette fête.

Le Syndic

Le Sénéchal

Les personnes concernées ont reçu cette missive... belle fête en perspective !

Une Journée Lausannoise du Vélo respectueuse de la nature!



La Journée Lausannoise du Vélo se tiendra le 28 mai 2005 au Chalet-à-Gobet. Traditionnel rendez-vous des cyclistes débutants ou chevronnés, des passionnés de VTT ou des amoureux de la route, cette 23^e édition innove par respect de la nature! Suppression du parcours VTT 30 km, modification des parcours VTT 10 et 20 km, telles sont les principales modifications mises en place pour tenir compte de la faune en période de reproduction. Nul doute que les fans de la petite reine y verront la chance de concilier leur sport favori avec leur amour de la nature.

Afin de préserver l'environnement naturel des Bois du Jorat et par respect de la faune, première habitante de ces lieux, le parcours VTT 30 km a été supprimé. Par contre, la distance est maintenue, les cyclistes ayant la possibilité de se lancer sur le parcours VTT 10 km puis d'enchaîner avec le parcours VTT 20 km. Ces deux derniers parcours ont été également modifiés pour les mêmes raisons. Gageons que les participants, qui se rendent à la Journée Lausannoise du Vélo depuis des années, attirés entre autres par la beauté de cette région, apprécieront ces modifications conciliant sport et nature. Pour ceux qui souhaiteraient reconnaître ces nouveaux parcours, pas de problème: ils sont désormais balisés à l'année !

Comme à l'accoutumée, la 23^e édition de la Journée Lausannoise du Vélo aura de quoi satisfaire les attentes les plus variées des cyclotouristes, qu'ils soient débutants ou chevronnés, seuls, en groupe ou en famille. Des parcours pour tous les goûts, au départ du Centre sportif de Mauvernay, au Chalet-à-Gobet à Lausanne, sauront les séduire.

A choix :

- des parcours VTT de 10, 20 et 30 km
- des parcours route de 30 et 50 km
- ou, pour les "pros", des parcours route avec brevets TCS de 100 et 160 km

Renseignements et inscriptions: 021 315 14 09 ou www.journeeduvelo.ch.
A découvrir également en ligne sur
http://www.journeeduvelo.ch/2005/pdf/VTT_10_et_20_km.pdf

Une devise pour cette journée sportive et conviviale par excellence: liberté! Distances variées, possibilité de partir entre 7h30 et 14h (entre 7h30 et 10h pour les brevets TCS), nombreuses possibilités de s'inscrire, que ce soit par poste, par Internet ou chez Athleticum. Une seule contrainte: respecter les délais d'inscription fixés au 13 mai 2005 pour la poste et repoussés au 18 mai pour Internet et Athleticum. Bien sûr, la liberté de s'inscrire le jour même sur place demeure, moyennant

surtaxe de CHF 10.-. Comme par le passé, les finances d'inscription sont très modiques (de CHF 15.- à CHF 20.-) et la participation des enfants et des juniors est toujours gratuite.

Animation, tirage au sort doté de nombreux prix, restauration chaude seront à nouveau au rendez-vous au Centre Sportif de Mauvernay

le samedi 28 mai

2005

A tous les groupements et sociétés
d'Ouchy et du bas de la ville

Veuillez trouver ci-contre les délais pour la réception de vos textes, ainsi que les dates de parution de chaque numéro.

Nous vous rappelons que vous avez la possibilité d'illustrer vos articles avec des photographies. Nous vous recommandons de nous adresser vos photos numérisées en même temps que vos textes (fichier) par e-mail, à défaut dia ou tirage papier par courrier.

Par ailleurs, le **MEMENTO** de la dernière page vous permet d'annoncer vos manifestations sans être dans l'obligation de rédiger un texte; l'insertion y est gratuite tout comme la parution d'un texte rédactionnel.

Pour des textes ou annonces publicitaires, veuillez demander nos tarifs.

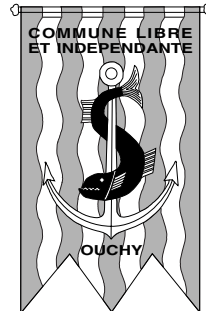
Groux arts graphiques sa

vosre Journal d'Ouchy

		Délai rédactionnel:	Distribution:
Numéro	4	02 mai	19 mai
	5	30 mai	16 juin
	6	04 juillet	21 juillet
	7	15 août	01 septembre
	8	26 septembre	13 octobre
	9	14 novembre	01 décembre

NOUVEAU! lisible intégralement
sur Internet:

www.journaldouchy.ch



COMMUNE LIBRE ET INDÉPENDANTE D'OUCHY

PLAQUES MINÉRALOGIQUES OSCHERINES

Les personnes ayant commandé ces plaques peuvent les (faire) prendre à la Maison de Commune le mardi 17 mai de 17 h à 18 h.

Attention, étant donné le succès de cette démarche et les demandes qui continuent d'affluer, les plaques non retirées à 18h seront mises à disposition de toute personne, toujours au prix de Fr. 100.-.

Enfin, les autorités communales sont en train de préparer une «carte grise» que tout propriétaire de plaque pourra demander à l'occasion de la séance précitée.

CHRONIQUE D'UN SYNDIC II

Ce texte fait suite à celui publié l'année dernière dans notre édition de mars 2004

Ouchy naît

De multiples évolutions, dont celles des transports et des relations économiques, font que la vie à l'époque romaine d'un pôle Vidy-Lousonna passe, à l'époque Moyen Age - XIX^e siècle, à un axe Cité (Lausanne) – Ouchy. Entre les XI^e et XIV^e siècles, un véritable port lacustre naît à ce qui ne s'appelle pas encore Ouchy. Dans l'excellent *Oschlerin* numéro 4, août 2003, p. 4, le docte petit journal de l'Association des Amis du Musée du Vieil-Ouchy, on constate que notre village ne s'est pas fait en un jour, mais a bien reçu peu à peu des droits, comme le présente le documentaliste Pierre Oehrli:

Après la mort, en 1032, de Rodolphe III de Bourgogne, les parcelles de la Croix-d'Ouchy, de Paleyres et de Chamblandes auraient été léguées à l'évêque de Sion. La présence de l'église Saint-Théodule, nom du premier évêque de Sion, attesterait de cette appartenance. Ce même Rodolphe donne le titre de comte de Vaud aux évêques de Lausanne.

En 1144, l'évêque Amédée de Lausanne accorde les lettres de franchise aux habitants de Rive moyennant 24 feras chaque 24 décembre. Ainsi les Oscherins d'alors, les Pirates, pouvaient rançonner et imposer tout convoi lacustre naviguant sur les eaux communales. Malheureusement, aucun document attestant cet acte n'a été trouvé.

Une commune libre et indépendante est ainsi créée.

Nos prédécesseurs habitaient Rive à l'époque (du lat. *ripa*, la rive). En 1170, l'évêque Landry de Durnes, qui exerce de nombreux droits seigneuriaux, fait construire la Tour de Rive: *turrim in Ripa* (du cartulaire du chapitre de Notre-Dame de Lausanne, années 1177-1178), dans le but de protéger les habitants de Rive face aux Savoie. Cette décision importante s'inscrivait dans un véritable programme comprenant notamment la Tour Marsens, le Château de Glérolles, la Cathédrale et l'enceinte fortifiée de Lausanne. Ce qui n'est qu'un petit hameau de modestes mais vaillants pêcheurs, déjà respectés, n'est nommé par

Landry de Durnes «Oschies», du nom d'une de ses propriétés située au nord du Denantou, qu'en 1188. Dès lors, notre port d'attache est cité comme tel, attesté définitivement dès la moitié du XIII^e siècle dans le cadre de la dîme, et comme port marchand dès le XIV^e siècle. Pendant cette période, Ouchy se développe à l'image de «château», qui fut même un vrai château fort et, surtout la résidence épiscopale jusqu'à ce que les évêques demeurent au Château Saint-Maire de la Cité.

Une centaine d'années avant le départ des Bernois (24 janvier 1798 et, malheureusement, l'on ne possède pas de chiffres pour la période de la «révolution vaudoise»), notre port abrite à peine 150 personnes. Et ceci en dépit des efforts de conseillers lausannois qui avaient demandé, en vain, à Berne de le faire entièrement transformer dans un but militaire, commercial et industriel. Il ne faut dès lors pas s'étonner que notre région ait abrité des réunions secrètes, en 1791, au caractère révo-



Le port d'Ouchy en 1777 Gravure de Masquellier, propriété du Musée du Vieil Ouchy

Réformation et fin d'une commune libre

A l'arrivée des Bernois (1536), l'évêque de Lausanne doit fuir et le châtelain d'Ouchy de l'époque, un certain Pierre Francey, remet les clefs du château à LL.EE. Si Leurs Excellences de Berne introduisent la Réforme et fondent l'Académie de Lausanne (1537), elles choisissent de privilégier et d'investir dans le développement de Morges: notre château tombe petit à petit en ruine. Il abritera tout de même des réfugiés huguenots à la Révocation de l'Edit de Nantes (18 octobre 1685), où ces derniers développeront la culture du ver à soie ainsi qu'une production de porcelaine.

lutionnaire, commémorant la prise de la Bastille, la veille du 14 juillet chez Jacques-Antoine Lardy, commissaire à Ouchy, ou comme le célèbre *Banquet des Jordils*, le 14 juillet, sous les marronniers de la propriété du banquier Dapples (aujourd'hui Hôtel Royal). LL.EE. réprimeront durement ces élans et tentent, après, de calmer la situation en inaugurant un nouveau port en 1793.

Alors que tout se prêtait pour que nous retrouvions notre statut d'indépendance, le nouveau préfet de Lausanne, en 1798, biffe tout simplement, d'un trait de plume, l'appellation «Commune libre et indépendante d'Ouchy»...

Quel impudent!

Tourisme, transports et économie

Avec l'entrée du canton de Vaud dans la Confédération (1803), notre château devient propriété cantonale... et son état ne cesse de se délabrer à tel point que la Société immobilière d'Ouchy décide de construire un mur pour le soustraire, en plein XIX^e siècle, à la vue des touristes qui se réjouissent de découvrir le Léman.

Car une nouvelle attraction anime le panorama rythmé par les voiles latines: le bateau à vapeur. Effectivement, depuis 1823, une première



Menu gastronomique
Spécialités:
Filets de perche
Tournedos au poivre «Fontenay»
Tournedos sauce béarnaise
Fondues au fromage et chinoise
Deux assiettes du jour
Salle à manger au 1^{er} étage
Terrasse ombragée

M^{me} P. Zbinden Rond-Point du Mont-d'Or 32 Tél. 021 616 69 69

Votre retraite,
vous la préférez
L, XL ou XXL?

Conseil en prévoyance

Siège social:
Place de Milan
1001 Lausanne
0800 811 911
www.vaudoise.ch



RAPIN PNEUS SA

Equilibrage électronique des roues
Contrôle et réglage géométrique de direction
Toutes les grandes marques en stock

Tél. 021 616 35 31
Bd de Grancy 14



Alimentation des Alpes

Fromage à la coupe
Primeurs - Vins - Pain

Famille B. Gilgen

Av. des Alpes 4 - Tél. 021 312 53 09

Livraisons
à domicile

AU BONHEUR DES CHIENS
Toilettage toutes races



Francine Rolle
Diane Stiner
Fermé le mercredi
Simplon 3
021 616 08 78 dès 9 h 30

Retro
coiffure

Dames et Messieurs

Bernard, Corinne et Linda
pour vous servir

Avenue d'Ouchy 17
Tél. 021 616 32 94

Jacques Belet Electricité SA

Devis, études, projets, installations, conseils

Installations électriques
Installations téléphoniques
Centraux téléphoniques
Câblage réseaux informatiques
Installations courant faible (interphone, etc.)

Avenue de Cour 110

Tél. 021 601 42 42
Fax 021 601 42 41

«votre confiance nous engage»

www.bcv.ch
0848.808.880 (tarif national)



Pour vos cadeaux:
mille et une idées...

Nous créons et réalisons des aménagements
d'intérieurs personnalisés complets

Peinture spéciale, carrelage artisanal,
parquet, rideaux, tapis, etc.

Boulevard de Grancy 2
Tél. 021 601 46 60 - Fax 021 601 46 62
Showroom: rue du Simplon 1

www.comme-a-la-maison.net

unité, le *Guillaume Tell*, fait attraction au départ d'Ouchy, ce qu'aucun hôte de passage ne saurait manquer, comme Stendhal le raconte dans ses *Mémoires d'un touriste*. On met alors environ six heures pour relier Ouchy à Genève.

Le Conseil fédéral avait même prévu, en avril 1851, le chemin de fer avec un embranchement ferroviaire sur Ouchy; s'il avait été finalisé, sûr que la Grande du nord se présenterait bien différemment aujourd'hui. C'est ainsi qu'à la place le lointain Ouchy implique pour Lausanne de puissants attelages ou, pour les tâches courantes, l'«Académie des ânes» qui grimpent, bardés de lourds fardeaux, jusqu'à la ville. Ce que rappelle une sculpture de la fontaine située face au restaurant «Le Lacustre».

Ouchy change cependant, et vite, sous l'impulsion, notamment, de celui qui est devenu propriétaire du château, Jean-Jacques Mercier (1826-1903). Ce dernier sera l'un des moteurs de la Société immobilière d'Ouchy (voir plus haut), qui a ouvert le grand hôtel du «Beau-Rivage» (1861). A la suite de la Compagnie Générale de Navigation (CGN 1873), on ouvre en 1894 le nouveau «Château d'Ouchy».

Que de dynamisme dans cette époque propice à l'éclosion de nombreuses sociétés oscherines, à commencer par la plus ancienne d'entre elles, notre NANA (l'actuelle Société Vaudoise de Navigation, 1846). C'est également en ces temps qu'est ouverte la première usine à Ouchy, où arrivaient par eau les lignites de Belmont.

La Société de Développement d'Ouchy naît elle aussi avec la fin de ce siècle (1899) et, au début du suivant (1901), elle pourra fêter l'inauguration de notre quai actuel.

Résurgence et résurrection de la Commune libre

Dans ces années du début du siècle qui verra naître la *Vaudoise*, un personnage apprécie de plus en plus nos régions et le Léman: c'est le baron Pierre de Coubertin. Grand inspirateur de la rénovation des Jeux olympiques, pétri de projets pédagogiques, certain de l'avenir – lui le noble – des universités populaires, il va fortement marquer l'homme sans lequel nos démarches n'auraient jamais été ce qu'elles sont: le docteur Messerli (l'année prochaine, la Chronique III traitera de cette période). Dès 1934, ce dernier n'aura de cesse de faire revivre la Commune libre et indépendante.

Ouchy, une bien belle commune libre et... un village très sympa

Même si la population de ce que l'on appelle Ouchy dépasse aujourd'hui les dix mille habitants, les limites du village historique conservent à Ouchy un caractère humain et sympathique.

Délimitée par deux cours d'eau, non navigables, à l'ouest la Chambéronne, à l'est la Vuachère, au septentrion par l'avenue de Cour, à l'opposé par les eaux savoyardes et internationales, la Commune libre et indépendante d'Ouchy a retrouvé son caractère d'indépendance dans la mouvance, et grâce à la création de la Confrérie des Pirates d'Ouchy du visionnaire docteur Messerli. Six panneaux d'entrée de commune assurent le chalard de sa pénétration sur un territoire et des eaux pas comme les autres...

La population oscherine compte environ deux cents bourgeoises et bourgeois, choisis pour leurs mérites et des actions à l'égard d'Ouchy. Deux mille passeports ont été

créés, permettant à des femmes et à des hommes de promouvoir l'esprit un peu frondeur et libertaire d'Ouchy bien au-delà de nos frontières d'une part, comme de pouvoir, d'autre part et tout en affirmant son identité, trouver rapidement refuge en un lieu sûr. Par les temps qui courent, on ne sait jamais... De plus, notre commune est financièrement saine et fiscalement parlant imbattable.

Ouchy est jumelé avec le Vieux-Montmartre à Paris, qui lui délègue l'été ses meilleurs artistes peintres. Des liens de jumelage ont aussi été tissés avec la République indépendante de Gersau, au bord du lac des Quatre-Cantons, et avec les communes libres du Safranier d'Antibes et du Cros de Cagnes (F).

La *Vaudoise* assure la défense de notre commune en tant que vaisseau amiral de notre flotte.

Ouchy, en plus de son patrimoine lémanique, constitue à la fois un lieu de résidence, de villégiature-loisirs et de tourisme. C'est parfois la quadrature du cercle pour concilier des intérêts pas forcément convergents. La commune possède un verger près du gymnase Auguste-Piccard, une vigne située devant le célèbre institut de l'IMD, vigne qui donne le fameux nectar du *Clos des Oscherins*, mais aussi des médias, un sceau postal, un doctorat *honoris causa*, un monnayage (en bricks et navio), des plaques minéralogiques, depuis peu un mérite sportif (et bientôt culturel) ainsi qu'une Maison de Commune.

Et les syndicats, maires de commune libre, se suivent, apportant chacun sa pierre à l'édifice: qu'il continue à s'ériger lentement, sûrement...

Fabien Loi Zedda
syndic d'Ouchy
et équipier sur la *Vaudoise*




pizzeria entièrement rénovée

33 ans de présence à Ouchy
2 générations de patrons

Diffusion en direct des événements sportifs sur 4 écrans plasma

... et toujours notre coin pour les enfants, avec jeux vidéos gratuits

Avenue d'Ouchy 76 Tél. 021 616 35 39



MENUISERIE ÉBÉNISTERIE

Agencements - Réparations
Transformations
Entretien d'immeubles

D. CHRISTEN S.A.
Maîtrise + fédérale

Avenue de Cour 38c Tél. 021 616 24 78 Fax 021 784 22 74



**INSTITUT DE BEAUTÉ
Lorelei Valère**

Tous soins esthétiques
visage, buste et corps

Épilation électrique
Drainage lymphatique

Rue Centrale 7 - 1003 Lausanne
Tél. 021 616 77 16
Fax 021 616 77 20

**RESTAURANT
DU TENNIS-CLUB
STADE-LAUSANNE**

Ouvert au public
tous les jours

Saison d'hiver:
fermé le dimanche

**Cuisine thaïlandaise
et européenne**

Tél. 021 616 26 87
Av. Rhodanie 53

A L'ÉCOUTE DE NOS PAROISSES...

(Extrait de la prédication aux grandes vêpres pour saint Maurice, Cathédrale de Lausanne, le 6 mars 2005)

Chers frères et sœurs dans le Christ

Nous rendons grâce à Dieu pour ce moment de prière, la première manifestation orthodoxe commune de notre canton, dans cette belle cathédrale qui représente l'emblème de la chrétienté lausannoise et vaudoise.

Il est significatif que notre office des grandes vêpres aille aux racines du christianisme helvétique parce qu'il commémore le sacrifice pour la foi en Christ de ceux qui ont planté la semence de la foi chrétienne en Suisse romande vers la fin du III^e siècle, le saint Maurice et ses compagnons de martyre de la légion thébaine.

La très belle histoire de cet officier romain, martyr du III^e siècle, illustre l'abnégation dont firent preuve des milliers de chrétiens aux temps sanglants de la persécution.

Maurice appartenait à la légion thébaine, entièrement composée de chrétiens originaires de la Haute-Egypte. Dépêchée dans les Alpes suisses, sa section s'y rebella. On ignore la cause exacte qui poussa les soldats à

déposer les armes. Une première version affirme que les légionnaires, informés que leur mission était de traquer les communautés chrétiennes, s'y refusèrent. Une seconde version suppose que les chefs de l'armée avaient organisé une cérémonie d'allégeance aux idoles païennes et que ces objecteurs de conscience avant l'heure ne voulurent pas s'y soumettre. Désarmés, ils furent tous abattus. Cette tuerie est connue sous le nom de massacre d'Agaune, la vallée d'Agaune-en-Vallais étant le lieu où l'armée romaine avait installé son campement.

Le martyr de Maurice est à l'origine d'un culte surprenant, l'Helvétie ayant choisi pour saint patron ce copte de l'Egypte ancienne et adopté l'emblème de la légion thébaine: une croix blanche sur fond rouge. Quant à l'abbaye valaisane d'Agaune, elle fut la première à prendre le nom de Saint-Maurice avant que sa réputation ne traverse les Alpes pour se répandre dans toute l'Europe.

Archiprêtre Adrian Diaconu
Eglise orthodoxe roumaine
Av. de-La-Harpe 2, (sous-sol du temple de Montriond)

La voile à la portée de chacun...

... profitez de nos sorties
initiations gratuites sur le lac

ECOLE DE VOILE D'OUCHY

COURS - PERFECTIONNEMENT - PROMENADES - LOCATION
Tél. 021 635 58 87 - Site: www.ecole-de-voile.ch
Fax 021 635 58 90 - E-mail: info@ecole-de-voile.ch

La FIDUCIAIRE GOLAY S.A.

et son équipe de collaborateurs qualifiés
sont à votre disposition pour leurs activités dans les domaines
de la comptabilité, de la fiscalité, de l'organisation,
de l'informatique et de la révision des comptes

Michel Golay, administrateur
Fiduciaire Golay S.A. - Av. d'Ouchy 18 - 1006 Lausanne
Téléphone 021 613 11 44 - Téléfax 021 613 11 40
E-mail: direction@fiduciairegolay.ch

Ras le bol de porter les bouteilles!!!

**BOISSONS
SERVICE SA**

Appel gratuit: **0800 303 606**

Vins, bières, eaux minérales, jus de fruits
Alcools, champagnes

Nous vous livrons à domicile dès Fr. 50.-
Pour vos fêtes, nous livrons et reprenons
le non consommé

Tél. 021 320 55 62 Fax 021 320 55 64

HYUNDAI
HLT-2630
LCD-TV 26" / 66cm

- 16 : 09
- HDTV ready
- W-XGA (1280 x 768)
- PAL & SECAM

2490.-

HUGUENIN

Bd de Grancy 46
Tél. 021 312 22 00
Fax 021 323 78 05

**Art
Bijou**

Joalliers créateurs

Graziella Cretenoud-Sardi

Avenue des Alpes 3
Tél. + Fax 021 323 50 54

Pompes funèbres

CASSAR
LES RÉGIONALES S.A.

Tarifs avantageux
à votre service **24 h / 24**
Rue du Tunnel 7 - 1003 Lausanne

021 329 08 10

Jean-Pierre CASSAR 079 373 57 88
Roberto GALTETTI 079 210 93 52

Prévoyance funéraire



Brunch dominical en famille

Dans un cadre entièrement rénové, notre équipe vous accueille tous les dimanches, de 11h00 à 14h00, à partager en famille un moment inoubliable. Animatrice pour les enfants. Gratuit jusqu'à 6 ans. Fr. 21.00 jusqu'à 12 ans. Fr. 48.00 par adulte.

Mövenpick Hotel Lausanne
4, avenue de Rhodanie, CH- 1006 Lausanne
Phone +41 21 612 76 12, Fax +41 21 612 74 11
www.movenpick-hotels.com
True excellence in Swiss Hospitality

MÖVENPICK
Hotel Lausanne

HORLOGERIE - BIJOUTERIE

La Pendule

Réparations
Devis gratuit

Montres TISSOT

A. FLEURY
Artisan-horloger

Avenue d'Ouchy 17
Téléphone 021 617 94 91

Dimanche 24 avril, naviguez toute la journée pour seulement CHF 15.-

Journée suisse de la navigation

Naviguez à volonté à l'occasion de la journée suisse de la navigation!

Menu spécial sur les croisières de midi. (réservation conseillée)

Tarif journalier spécial*

Adultes	CHF 15.-
Enfants 6-16 ans	CHF 5.-

*Carte journalière en classe unique, valable sur toutes nos courses en service régulier. Toutes faveurs suspendues.

Infoline
+41 (0)848 811 848
www.cgn.ch

COMPAGNIE GÉNÉRALE DE NAVIGATION SUR LE LAC LÉMAN

N° 3
Avril 2005

FOURMÉNAGE

Tous les jeudis

Confrérie des Pirates d'Ouchy Av. d'Ouchy 81-83
18-20 h Stamm des pirates et ami(e)s

22-24 avril

Association Fête du Soleil
21^e Carnaval de Lausanne Centre-ville

22-24 avril

Maison de Quartier Sous-Gare Av. Dapples 50
Anabela Ferreira
Expo de mosaïques et peintures sur bois

23 avril

20 km de Lausanne, 24^e édition
Vidy-Coubertin / Centre ville

24 avril

Musique au Musée olympique Auditorium
11 h B. Fournier soprano, J. Lingenberg flûte
Fr. 20.- D. Numico clavecin, P. Michel violoncelle
Abt Fr. 50.- Pièces de J.-S. Bach et G.-F. Haendel

27 avril

Maison de Quartier Sous-Gare Av. Dapples 50
20h30 **Assemblée générale ordinaire**

30 avril

Confrérie des Pirates d'Ouchy voir p. 5
Branlebas d'ouverture de la saison

4 mai - 5 juin

Luna Park Place Bellerive

19-20 mai

Chœur universitaire de Lausanne Cathédrale
20 h 30 **Concerts entre profane et sacré**
Verdi, Brahms, Penderecki, Mendelssohn
Location HUG Musique, Grand-Pont 4 (pas par tél.)

28 mai

Journée lausannoise du vélo voir p. 5

Dans nos musées...

Musée du Vieil-Ouchy Av. d'Ouchy 81-83
14-17 h Exposition permanente (sam. et dim.)

Musée olympique Quai d'Ouchy, 9 h-18 h
→ 1^{er} mai **Destination Olympie, V^e siècle av. J.-C.**
→ 8 mai **La Planète Foot a 100 ans, FIFA 1904-2004**
L'histoire fabuleuse de la Coupe du Monde
→ 12 juin **Il Vincitore, Angelo Titonel**

Musée romain de Vidy Ch. du Bois-de-Vaux 24
11-18 h **Lousonna passé présent**, expo permanente
Rideau de röstli

Espace des Inventions Vallée de la Jeunesse
Mar-sam 14h-18 h (dim+féries 10h-18 h)
→ 30 juillet **Plat comme le globe**, pour grands et petits (dès 7 ans), exposition interactive
Voir page 3

Sur nos marchés...

Le marché dominical d'Ouchy se déroule sur l'allée des Bacounis jusqu'au 25 septembre, de 8 à 20 h.

Le marché du boulevard de Grancy (lundis et jeudis de 7h à 12h30) du **jeudi 5 mai** (Ascension) et du **lundi 16 mai** (lundi de Pentecôte) seront renvoyés au lendemain, soit **vendredi 6 mai** et **mardi 17 mai**.

Au théâtre...

Théâtre Vidy-Lausanne E.T.E. 021 619 45 45
→ 1^{er} mai **Penthésilée**
→ 21.5 **La maison de Bernarda Alba**
→ 1^{er} mai **C'était hier, Paysage, Silence**
+17-22 mai Voir page 4

Théâtre Kléber-Méleau 021 625 84 29
→ 24 avril **Les Géants de la montagne**, de Luigi Pirandello

Maison de Quartier Sous-Gare 021 601 13 05
→ 23 avril **L'Heure grise** et **Le Chat qui passe**
12-15 mai **Théâtre sans animaux** Voir page 2

Votre revendeur: un vrai spécialiste.

Nokia 2600

NATEL* swiss / 24 mois
CHF 1.-*

NATEL* swiss 12 mois CHF 79.-é
sans abonnement CHF 229.-

- Sonneries polyphoniques
- Autonomie en veille 250 h
- SAR 0.80 (W/kg)

* A la conclusion d'un nouvel abonnement Swisscom Mobile NATEL* swiss CHF 24 mois, vous bénéficiez d'un type d'abonnement à durée minimale (24 mois) et d'un forfait d'appels illimités. Sans réserve et modération de prix; jusqu'à épuisement des stocks.

JMR t l communication
Bd. de Grancy 2
1006 Lausanne
021 616 92 32
info@jmr.ch
www.jmr.ch

swisscom mobile
Go far. Come close.

HÔTEL-RESTAURANT DE LA NAVIGATION

Nombreuses salles pour séminaires, banquets, conférences

Tél. 021 614 38 00
Téléfax 021 616 70 80

OUCHY
Famille Rolaz

www.albatros-navigation.ch
hotel.navigation@bluewin.ch

CORDONNERIE - CHAUSSURES D'OUCHY

Vente - Réparation
La qualité chez l'artisan

M. D'AMPELO

Travail soigné

Ouvert de 8h à 12h15 et de 13h30 à 19h

Tél. 021 616 87 92
Avenue d'Ouchy 71

Fournitures Andaloro

Conservation • Nettoyage • Réparation
Transformation • Création • Vente

Installation frigorifique à votre disposition

Sur demande, nous assurons un service personnalisé à domicile

Bd de Grancy 20 Tél. 021 601 43 03

db 1984-2004

Articles pour Clubs et Sociétés

Coussins, Challenges, Médailles
Gravure - Billets de Tombola
Grand choix d'étoiles

Claude Bellenes
Av. de la Rance 45
1007 Lausanne - Ouchy
Tél + fax 021 616 23 78
www.boutique-bellenes.ch

A DEUX PAS DE CHEZ VOUS, CHEZ VOTRE SPÉCIALISTE LE PLUS GRAND CHOIX bico À LAUSANNE

LA CLÉ D'UN SOMMEIL IDÉAL...

iDEALi

depuis 28 ans à l'avenue Dapples 17
Tél. 021 616 73 79 10% sur présentation de cette annonce

RESTO BUVETTE D'OUCHY

Place de la Navigation
Cuisine non-stop

Filets de perche
Assiette du jour
Menu buvette
Pizza, pannini
Sandwiches

Crêpes - Gaufres - Glace Carte d'Or

Hamburger
Bruschetta
Saucisses
Frites etc.

Philippe Sèvegrand • 1006 Lausanne-Ouchy